

# کتابشناسی

## فهرست تواریخ

(تک رساله‌ای در کتابشناسی تاریخ)

مؤلف: مجھول

به کوشش: الله روحی دل\*

(ص ۱۳۳ تا ۱۴۵)

پروشکاو علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
برگال جامع علوم انسانی

چکیده

در مجموعه نسخه‌های عکسی و میکروفیلمهای کتابخانه مرکزی و مرکز استاد دانشگاه تهران رساله‌های ارزشمندی در علوم مختلف موجود است که بررسی هر یک در علوم مورد نظر از اهمیت خاصی برخوردار می‌باشد. یکی از رساله‌های مهم در این گنجینه «فهرست تواریخ» است در موضوع کتابشناسی تاریخ به روش نقد و تحقیق. اصل رساله به زبان فارسی است و در مجموعه بادلیان انگلستان نگهداری می‌شود. کتابهای معرفی شده در این رساله براساس زبان، دوره و سلسله سلاطین تقسیم گردیده و آثار تاریخی اسلام، ایران و هند در آن به اجمالی بررسی شده است. واژه‌های کلیدی: تاریخ کشورهای اسلامی، تاریخ صفویه، تاریخ هند، کتابشناسیها، کتابشناسی تاریخ، تاریخ ایران.

## مقدمه

ذخایر نسخ خطی در ایران و کشورهای دیگر، حافظ آثار ارزشمندی است که هر یک در بررسی فرایند علمی هر دوره، از اهمیت خاصی برخوردار است. مجموعه غنی فیلمها و نسخه‌های عکسی کتابخانه مرکزی و مرکز اسناد که از نظر تنوع موضوع و کثرت و قدمت نسخ از مهمترین مجموعه‌های ایران است دربرگیرنده کتابها و رسائل ارزشمندی است که بررسی آنها در علوم مورد نظر خالی از فایده نیست.

رساله «فهرست تواریخ» تک رساله‌ای در کتابشناسی تاریخ است که در مجموعه شماره ۳۳۸ بادلیان انگلستان موجود است و فیلم آن به شماره ۱۲۲۹ در کتابخانه مرکزی نگهداری می‌شود<sup>(۱)</sup>. این رساله، حاوی مطالب مختصی در بررسی کتابهای تاریخی به شیوه نقد و تحقیق است. مؤلف خود می‌نویسد: «از کتب تاریخ آنچه معلوم و مستفاد شده نسخه‌ای که به بسط و تفضیل مشتمل باشد یک کتاب نیست». سپس در بررسی هر اثر به ذکر کاستیها پرداخته است مثلاً درباره حبیب السیر ذکر می‌کند: «با وجود آنکه بسیاری از طبقات ملوک را به اختصار نوشت، اکثر طبقات ملوک مغرب و هند را اصلاً ذکر نکرده مع‌هذا کتابش سه جلد ضخیم شده».

او در اهمیت فن تاریخ نزد ملل مختلف معتقد است که «فن تاریخ را علمای مغرب و اندلس خوب ورزیده‌اند و برای هر ملکی بلکه هر بلده‌ای تاریخی دارند و بعد از ایشان علمای مصر و شام و سپس علمای حجاز و یمن و از آن پس اهل ایران در این فن اهتمام دارند. همچنین درباره تاریخ هند آورده که پس از سلسله گورکانیان آثار خوبی در زمینه تاریخ و سلاطین هند نوشته شده است».

پس از ذکر این مقدمه، مؤلف به بررسی کتابهای تاریخی به زبان عربی و

آل عثمان بیان می‌دارد: «در این دیار کتب مسبوطه تألیف شده رایج نیست». مؤلف در ذکر خواقین و سلاطین مغول و هند به آثار مهم هر دوره اشاره دارد که بیشتر آثار معرفی شده مربوط به قرن دهم و یازدهم است.

اگرچه بسیاری از کتابهای معرفی شده در این متن به چاپ رسیده است و برخی از آنها بویژه در آثار عمومی و دوره صفویه به سادگی در اختیار اهل تحقیق است اما بررسی رساله حاضر از جهاتی در خور توجه است؟

الف: بررسی مجمل اما مفید آثار تاریخی و تقسیم‌بندی آنها براساس زبان و دوره مربوط و نگرش نقادانه مؤلف با توجه به زمان نگارش نسخه یعنی سال ۱۱۶۲ هـ.

ب: بررسی آثار تاریخی مهم زبان فارسی در شبه قاره هند، با توجه به این نکته که برخی از این آثار در شبه قاره موجود بوده و در ایران نسخه‌ای از آنها شناخته نشده است<sup>(۲)</sup>.

ج: منحصر بفرد بودن نسخه و اینکه بنابر نوشته مرحوم استاد دانش پژوه، بسیار سودمند است<sup>(۳)</sup>.

لازم به تذکر است که در تصحیح رساله حاضر تغییر اندکی در رسم الخط رساله ایجاد شده و کلمات افزوده در [ ] قرار گرفته است.

### متن نسخه

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله على إفضاله و الصلوة و السلام و على حبيبه و رسوله سيدنا و مولانا و شفيعنا  
محمد الأحمد المحمود بفاعله و على آله و أصحابه أجمعين إلى يوم الدين.

اما بعد؛ بررأی بیضای ضیای طالبان علم تاریخ و سیر و اخبار و آثار و راغبان

معلوم و مستفاد شده نسخه‌ای که به بسط و تفضیل مشتمل باشد، یک کتاب نیست که به مطالعه آن از کتب دیگر مستغنی توان شد، زیرا آنها که اراده جامعیت کرده‌اند، اگر به تفضیل پردازنند یک کتاب، صد مجلد ضخیم بلکه افزون می‌شود. چنانچه صاحب حبیب السیر که قصد جامعیت دارد، با وجود آنکه بسیاری از طبقات ملوک را به اختصار نوشته و اکثر طبقات ملوک مغرب و هند را اصلاً ذکر نکرده، مع‌هذا کتابش سه جلد ضخیم شده [است].

وصاحب روضه الصفا که به بسط پرداخته نیز کاری نکرده، بعضی جا مفصل می‌نویسد و بعضی جا اجمال را کار می‌فرماید. احوال بنی امیه را بسط نوشته و در ذکر بنی عباس چند نفر اوایل را مفصل نوشته، مابقی را بسیار کم می‌نویسد و سوای این، غیر از ملوک ایران و توران، اکثر طبقات ملوک عرب و مصر و شام را بالکل از قلم انداخته، بلکه ملوک خرد<sup>(۴)</sup> و ریزه ایران را نیز ننوشته و همچنین است احوال دیگر کتب. در این صورت بسط احوال هر طبقه را از کتاب علی حدّه باید جست. بنابر آن مبسوطات کتب تاریخ را نام برده، تفضیل احوال هر طبقه که مطلوب باشد به یکی از آن کتب حواله می‌نماید.

در اصل فن تاریخ را علمای مغرب و اندلس، خوب ورزیده‌اند و برای هر مُلکی بلکه هر بلده‌ای تاریخی دارند و از بعد ایشان، علمای مصر و شام در این فن اهتمام دارند و از بعد ایشان علمای حجاز و یمن و از آن پس اهل ایران.

اما مردم ماوراء النهر، بیش از ظهور چنگیزخان فی الجمله شغلی به این فن داشتند، بعد طلوع نیر دولت مغول، غیر از تاریخ رشیدی تأليف میرزا حیدر دو غلات گورکان در ذکر خانان کاشغر و صحیفه شاهی تأليف ملاتنش بخاری، در ذکر احوال عبدالله خان اوزبیک، فرمانروای توران کتاب تاریخی از مردم ماوراء النهر به نظر نرسیده.

اما مردم هند، پیش از آنکه این مملکت وسیع به حیطه تصرف خواهی

بعد از طلوع آفتاب اقبال بی‌زوال اولاد امجاد حضرت صاحبقران گیتی ستان امیر تیمور گورکان در عهد سلطنت حضرت عرش آشتیانی، جلال الدین محمد اکبر پادشاه، کتابهای خوب در این باب تألیف شده و تفصیل وقایع این پادشاهان عالی شأن، در دفتر وقایع کل مضبوط و اکبرنامه و جهانگیرنامه و پادشاهنامه، ناسخ کارنامه‌های سلاطین سلف گردید. اما بعد از اعلیحضرت تا این زمان که قریب صد سال است به سبب قلت رغبت سلاطین و امراء این ملک تألیفی مفید به روی کار نیامد و این کارنامه‌ها در همان دفتر وقایع کل محبوس ماند. اکنون اسامی کتب میسوطه را [که] به زبان عربی تألیف شده معروض می‌دارد؛

یکی تاریخ کبیر محمد بن جریر طبری است که احوال اکثر بلاد اسلام را تا سال سیصد هجری نوشت. اما این کتاب به غایت کمیاب است، چنانچه، بنده را در این مدت عمر غیر از دو جلد از این کتاب به نظر نرسیده، آنچه از این دو جلد قیاس کرده می شود ظاهراً تمام کتب کمتر از بیست جلد نباشد.

دیگر تاریخ کامل ابن اثیر است که تا سال ششصد و بیست و هشت هجری،  
احوال اکثر بلاد اسلام از مغرب و اندلس و مصر و شام و عرب و عجم و ایران و  
توران و هندوستان در آن درج است و تاریخی است به غایت مفید، مشتمل بر ده  
جلد و آن نیز در این دیار کمیاب است.

و دیگر کتاب البداية و النهاية تأليف ابن كثير شامي است که تا سال هفتصد و چند هجری نوشته در دو جلد ضخیم. و دیگر منتظم ابن جوزی است، شنیده‌ام که مبسوط می‌نویسد. اما آن کتاب را ندیده‌ام. دیگر مرآة الزمان، سبط ابن الجوزی است. یک جلد از آن به نظر رسیده، او هم مبسوط می‌نویسد. دیگر تاریخ کبیر ذهبی که به نظر نرسیده. دیگر تاریخ ابن خلدون است، اگرچه همه طبقات ملوك رامی نویسد، اما احوال ملوك مغرب و شام و مصر را مفصل تر ذکر می‌کند و مثل آن است، تاریخ مقریزی که السلوک فی دول الملوك نام دارد.

احوال هر بلده از آن ملک با خصوصیات آن است. و احوال ملوک و وزرا و امرا و علمای آن ولایت از ابتدای فتح آن ملک به دست مسلمین که در سنه هجری و در زمان عبدالملک مروان به وقوع آمده تا قریب سنه هزار هجری که کل آن ولایت به تصرف نصارای فرنگ درآمد و اهل اسلام را در آن بلاد تصرفی نماند، در آن کتاب مسطور است و اشعار رایقه و منشیات فایقه بسیار دارد و اهل علم را کتابی به غایت مفید است.

اما از مبسوطات کتب فارسی، آنچه اشهر است، روضة الصفا است که بریک و تیره نیست، جایی تفضیل نموده و جایی طریق اجمال نموده. مع هذا تفضیل آن اکثر در احوال سلاطین ایران و توران است. و دیگر تاریخ الفی است که وقایع اکثر بلاد اسلام را حاوی است که این بسیار نامتنقح می‌نویسد چنانچه بعضی از وقایع عمدۀ در آن متروک است، چنانچه واقعه قادسیه که از کبار فتوح اهل اسلام است و حروب عجم، اصلاً مذکور نیست. ظاهراً نظر ثانی بر این کتاب نشده چون معلوم شد که احوال مبسوطات بر این منوال است. سبیل اطلاع بر تفاصیل احوال هر طبقه و هر پادشاهی از کتابی که مظان آن است باید جست.

مثلاً اگر تفضیل احوال حضرت خلفای راشدین - رضوان الله عليهم اجمعین - مطلوب است از کتب عربی، تاریخ طبری کبیر و تاریخ ابن اثیر و تاریخ ابن کثیر و تاریخ ذهبی و فتوح ابن اعثم کوفی و مستقصی. و از کتب فارسی، روضة الاحباب، روضة الصفا و تاریخ الفی و ترجمه فتوح ابن اعثم و المقصد الاقصی فی ترجمه المستقصی، کفايت می‌کند.

و اگر احوال بنی امية و بنی عباس باید دید همین کتب عربی که نام برده شد، غیر فتوح ابن اعثم و مستقصی که در آنجا ذکر این جماعت نیست، بس است و از کتب فارسی، الفی هم این مطلب را جامع است. و اگر احوال ملوک ایران در کار باشد، روضة الصفا بسنده است. و قدمای این طبقات مثل دیالمه و سلاجقه و سامانیان و غزنیان و خوارزمشاهیان در تاریخ کاما ایشان به تفصیل از ک

و اگر تفضیل احوال سلاطین صفویه که خاتم ملوک ایرانند منظور باشد، احوال شاه اسماعیل تا قرب وفات در حبیب السیر مسطور است و نیز احوال شاه مسطور تا احوال پسرش شاه طهماسب در احسن التواریخ، حسن بیک روملو، درج است و تاریخ عالم از احوال این هر دو پادشاه را با وقایعی که بعد از شاه طهماسب در ایران و علم دولت شاه عباس ماضی مرتفع گردید، تا آخر ایام حیات شاه عباس را حاوی است و آن کتاب با آنکه مقید به انشا پردازی نیست، عبارت دلکش رائق دارد. اما بعد از شاه عباس، تاریخ مفصلی از صفویه به نظر نرسیده و طاهر وحید که تاریخ شاه عباس ثانی [را] نوشته، غیر از لطف انشا، کاری نکرده و به ذکر چند واقعه عمده اکتفا نموده در ضبط سال و ماه هم چندان<sup>(۶)</sup> تقید ندارد.

و اگر احتیاج به تفضیل احوال ملوک عرب و مغرب باشد همان کتابهای عربی که بالا مذکور شد جامع احوال طبقات مذکور است و کتاب العقود اللولویه فی تاریخ الدوّلة الرسولیة و بغية المستفید فی اخبار مدینه زبید، هر دو کتاب در تاریخ بلاد یمن است و کتاب المقوی للمقریزی تاریخ مصر است و مصطفی افندی نیز در تاریخ خود که جامع طبقات ملوک اسلام است، احوال سلاطین مصر را نسبت به دیگر طبقات بسطی داده و مکه معظمه و مدینه مکرمه نیز تواریخ متعدده دارند. اما ملوک روم که بیش از آل عثمان گذشته‌اند و در هیچ یکی از کتب متداوله احوال آنها مبسوط به نظر نیامده. اما در احوال آل عثمان، کتب مبسوطه تألیف شده، لیکن در این دیار رایج نیست از آن جمله تاریخ مسمی به هشت بهشت، تألیف ملا ادریس اندلسی به نظر آمده و در آن کتاب احوال هشت پادشاه از آن طبقه به تفضیل مذکور است؛ ابتدا از عثمان بیک غازی کرده و ختم بر احوال ایلدرم، بازیزد ثانی نموده. غیر از آن کتاب در تاریخ مکه، ملا قطب الدین حنفی که در این بلاد متداول است، نیز مجلملی از احوال سلاطین آل عثمان تا قرب سنه هزار هجری مذکور است و مصطفی افندی نیز در تاریخ احوال این طبقه را تا سنه هزار هجری،

چنگیزیه و چه فرقه جلیله گورکانیه تیموریه، احوال این هر دو طایفه در کتب متداوله به تفصیل مسطور است. از آن جمله احوال چنگیزخان و اولادش تا آمدن هلاکو خان به ایران در *تاریخ جهانگشای*، تأثیف خواجه علاءالدین عطاملک جوینی برادر خواجه شمس الدین محمد صاحب دیوان مبسوط است و *تاریخ وصف* که ذیل آن است از ابتدای آمدن هلاکو خان به ایران تازمان سلطان ابوسعید خان در آن به تفصیل مسروح است و *جامع رشیدی* نیز انساب و احوال چنگیز خان و اولاد او و امرای مغول را به تفصیل مساوی است.

اما خنان چنگیز که در دشت قیچاق و مأوراء النهر و خَبَّه سلطنت کرده‌اند، در احوال آنها کتابی جداگانه به نظر نرسیده، مجلملی از احوال آنها در ضمن احوال سلاطین ایران به تقریب معلوم می‌شود و *تاریخ رشیدی* میرزا حیدر دو غلات گورکان، مجلملی از احوال خنان کاشغر دارد فقط و صحیفه شاهی ملانتش بخاری مبنی بر احوال یک پادشاه است از خنان مأوراء النهر، یعنی عبد الله خان اوزیک و بسن.

اما ملوک طوایف که بعد از انقراض دولت و سلطنت چنگیز تا طلوع نیر اقبال حضرت صاحبقران گیتی سtan در ایران و توران کر و فری کردۀ‌اند، احوال این جماعت در *تاریخ حافظ ابرو* و *مطلع السعدین* و *روضه الصفا* و *حبیب السیر* و *تاریخ الفی* به تفضیل مذکور است.

اما احوال حضرت صاحبقران با آنکه در *ظفرنامه* مولانا شرف الدین علی بیزدی به بسط تمام مذکور است و در *مطلع السعدین* و *روضه الصفا* و *حبیب السیر* نیز مشروحًا مسطور است و احوال اولاد نامدار آن حضرت صاحبقران کامکار تا زمان استیلای میرزا سلطان حسین بایقرا بر ولایت خراسان و جلوس بر تخت هرات در *مطلع السعدین* و *روضه الصفا* به تفصیل مرقوم شده و صاحب *حبیب السیر*، تفصیل احوال میرزا سلطان حسین را بر ذکر آنها افزوده، بلکه احوال اولاد سلطان سعید

اما بعد از این کتب آنچه به عرصه ظهور آمده یکی واقعات با بری است که آن حضرت خود، احوال خود به تفصیل نوشتند، دیگر تاریخ جوهر آفتاچی است، مشتمل بر احوال حضرت جنت آشتیانی همایون پادشاه، اما عبارتش بسیار بی‌رتبه است. تفصیل احوال آن حضرت را در اکبرنامه شیخ ابوالفضل و اقبال‌نامه شریف معتمد خان باید جست که به تفضیل مذکور است.

اما احوال حضرت آشیانی، اکبر پادشاه خود در چندین کتاب به شرح و بسط مسطور شده و در هر کتاب بعضی خصوصیات مذکور شده که در دیگری نیست و اشهر و اعظم این کتاب اکبرنامه است، تألیف شیخ ابوالفضل که احوال چهل و شش ساله سلطنت آن حضرت را به تفصیل تمام در آن کتاب عالی مقام درج ساخته و احوال چهار سال باقی را شیخ عنایت الله نامی، نوشت و به تتمه اکبرنامه شهرت دارد. و اقبال‌نامه شریف معتمد خان خود تمام احوال پنجاه سال را حاوی است و در طبقات اکبری و در تاریخ ملا عبد‌القدیر بداوی تا چهل سال مذبور است و همچنین در تاریخ الفی و تاریخ فرشته و غیر اینها، بندی از ماثر جهانی و ملک ستانی آن پادشاه ظفر دستگاه مسطور است.

اما در احوال حضرت جنت مکانی، جهانگیر پادشاه، آنچه متداول است یکی جلد دوم اقبال‌نامه شریف معتمد خان است، اما چندان مبسوط ننوشته و دیگر ماثر جهانگیری است تألیف خواجه کامکار مخاطب به غیرت خان، برادرزاده عبدالله خان فیروزجنگ. و آن نیز مثل اقبال‌نامه است و جهانگیرنامه که آن حضرت خود احوال خود را نوشتند به جمیع وجهه از این هر دو کتاب بهتر است. اما زیاده از احوال هژده ساله به نظر نرسیده.

اما در احوال حضرت فردوس آشیانی اعلیحضرت صاحبقران ثانی شاه جهان پادشاه غازی، کتاب پادشاهنامه که جلد اول و ثانی آن تألیف ملا عبد‌الحمد لاهوری است و جلد ثالث جمع محمد وارث است، کتابی است به غایت مفید. زیرا که جمیع خصوصیات و آنچه دانستن آن ضروری است همه را به تفضیل از ایام حامی تا ازماء سالاً سئم است باقیمانده تک سال و سه ماه و آن در

کتاب عمل صالح، تألیف محمد صالح کنبوی<sup>(۸)</sup> مذکور است، لیکن نه به این جامعیت که پادشاهنامه دارد.

اما کتاب عمل صالح نیز کتاب خوبی است و احوال اعلیحضرت از ابتدای تولد تا هنگام وفات در آن مذکور است و در ذکر مجاری احوال آن حضرت در ایام شاهزادگی شریف معتمد خان، کتابی دارد که آن را مقدمه پادشاهنامه توان گفت و امینای قزوینی منشی نیز احوال ده سال اول سلطنت اعلیحضرت را نوشته با پادشاهنامه عبدالحمید غیر از اختلاف عبارت تفاوتی ندارد.

اما احوال حضرت خلدمکان پادشاه عالمگیر جهان ستان، آنچه پیش از جلوس است به تفصیل در پادشاهنامه مندرج است. و آنچه بعد از توجه به عزم صعود بر سریر سلطنت به ظهور آمده تا انقضای سال دهم در عالمگیر نامه، تألیف محمد کاظم ولد امینای قزوینی به تفصیل مشروح است. اما بعد از آن در ذکر وقایع چهل سال باقی سلطنت آن حضرت کتابی حاوی به نظر نیامده.

محمد ساقی مستعد خان که مآثر عالمگیری [را] نوشته کاری نکرده، زیرا که بسیاری از سوانح عمدہ در آن کتاب متروک است. مثلاً مناسب پادشاهزاده‌ها و شاهزاده‌ها و رخصت آنها به انتظام صوبجات یا به سیافهای بزرگ که عمدۀ ترین مقدمات سلطنت است، بعضی را نوشته و بعضی را ننوشته. چنانچه چهل هزاری شدن حضرت خلد منزل شاه عالم، بهادر شاه و محمد اعظم شاه، اصلاً مذکور نیست که در کدام سال به وقوع آمده و رخصت و ملازمت این هر دو پادشاهزاده که به کرات و مرّات به عمل آمده، بعضی را مذکور کرده و بعضی متروک است.

و همچنین از شاهزاده‌های دیگر و علی هذ القیاس عزل و نصب صوبجات از امرا نیز بعضی به قلم آمده و بعضی ترک شده و هفت هزاری شدن غازی الدین خان، بهادر فیروز جنگ و شش هزاری شدن ذوالفقار خان، بهادر نصر به جنگ که در اوخر سند سalarی و سرلشکری منحصر در این دو سردار عمدہ بود نیز مذکور نیست که در کدام سال به وقوع آمده و بر عکس این بعضی جزئیات که اصلاً ذکر آن

استیلای ائمه و امثال آن که به آشنایان او مقرر شده. غرض که این کتاب نزد تاریخ‌دانان چندان اعتبار ندارد.

سوا این کتاب، دو کتاب دیگر شنیده‌ام که احوال تمام سلطنت حضرت خلد مكان عالمگیر در آن درج است، اما ندیده‌ام. یکی آنکه عبدالهادی نام نویسنده‌ی که خطاب کامورخان داشت و خالی از قابلیتی نبود، می‌گفت که من تأثیف نموده‌ام مشتمل بر احوال سلاطین جغتای از حضرت صاحبقران تا حضرت خلد مكان و آن را دو مجلد ساخته‌ام؛ جلد اول از حضرت صاحبقران تا آخر عهد اعلی‌حضرت صاحبقران ثانی. و جلد دوم در ذکر وقایع زمان حضرت خلد مكان. و بنده مکرراً از درخواست دیدن آن کتاب [را] نموده اما میسر نشد، و بعد از واقعه آن عزیز تلاش به هم رسانیدن آن نمودم جلد اول به دست آمده اما جلد ثانی که غرض اصلی دیدن آن است تا حاصل میسر نشد. دویم شنیده‌ام که میرهاشم نامی در دکن کتابی در ذکر وقایع سلطنت حضرت خلد مكان عالمگیر تأثیف نمود و در آن کتاب آنچه خود به رای العین مشاهده نموده مفصل تر نوشته، اما آن کتاب را ندیده‌ام.

اما در احوال حضرت خلد منزل به موجب حکم آن حضرت، میرزا محمد مشهور به نعمت خان حاجی که ثانی الحال دانشمند خان خطاب یافته بود، کتابی نوشته و تا سنه ثالثه از جلوس ایشان مرقوم نموده اگرچه خوش عبارت است، اما عادت زشت خود را که هزل است در بعضی جانیز کار فرموده و در زمان پادشاه مرحوم محمد فرج سیر اخلاص خان نویسنده که مردی صاحب کمال بود به نوشتن وقایع زمان ایشان مأمور شده بود و همچنین میرمحمد احسن نامی که معانی خان خطاب داشت و ایجاد تخلص می‌کرد و منشی به غایت زبردست بود به موجب حکم، داستانی چند از وقایع زمان سلطنت آن مرحوم مظلوم نوشته بود.

اما تأثیف این هر دو عزیز شهرتی نیافت و در زمان سلطنت حضرت فردوس، آرامگاه محمد شاه، پادشاه محمد محسن نامی که فاضل و منشی خوب بود به

خوب نوشته بود در سال هزار و پنجاه و دو هجری آن عزیر وفات یافت و به سبب ناقابلی پسرش آن مسّودات تلف شده، اما در باب تفصیل احوال سلاطین هندوستان که اکثری پیش از خواقین گورکانیه بوده‌اند و بعضی متأخرین از آن طبقات ادراک عصر آن حضرت نیز نموده‌اند. جامع ترین کتب تاریخ فرشته است و بعد از او در رتبه طبقات اکبری. زیرا که احوال طبقات ملوک دکن را به غایت کم نوشته و با وجود آنکه این هر دو کتاب حاوی جمیع طبقات ملوک هنداند احوال بعضی طبقات را بسیار مجمل نوشته مثل ملوک بنگاله و ملوک سند و سوای این هر دو کتاب بعضی کتب دیگر هم هست.

اما مخصوص به یک طبقه از طبقات ملوک هند مثل تاریخ بدآونی که مخصوص سلاطین دهلی است و تاریخ ملا داود<sup>(۹)</sup> بیدری در ذکر سلاطین بھمنیه دکن و برهان المآثر که در ذکر احوال نظام الملکیه، حکام احمدنگر است و تاریخ قطب شاهی که احوال والیان حیدرآباد است و مرأت سکندری در ذکر ملوک گجرات. و در ذکر این طبقه تاریخی به زبان عربی نیز هست موسوم به ظفرالوالد به مظفر و آله و همچنین ولایت سند نیز تاریخی دارد و جهت کشمیر به تاریخی تألیف شده و سوای آن نیز کتابهای دیگر هست، گذشته از ملوک سابق هند در آن مندرج است. مثل تاج المآثر و طبقات ناصری و خزانی الفتوح و محامد محمدی و تاریخ فیروزشاهی و تغلق‌نامه نظم، تصنیف امیر خسرو دہلوی، تاریخ مبارک شاهی و طبقات محمد شاهی و طبقات بهادر شاهی و غیر آن، لکن این کتابها در این دیار بالفعل کمتر متداول است و اگر احیاناً به دست می‌آید نسخه صحیح نمی‌باشد، اگر بزرگان عصر و ارکان سلطنت توجه نمایند و از روی وقایع کل سوانح ایام دولت قوی صولت این سلسله علیه را از ابتدای سال یازدهم جلوس می‌مینست مأنوس حضرت خلد مکان تا این زمان که سال مقدس هجری یکهزار و یکصد و شصت و دو رسیده در رشته تنظیم کشیده و تأثیفی بر روی کار آورده شود، حقی عظیم بر این منسوبان این دودمان عالی شأن ثابت کرده باشند. و ما ذلک علی اللہ بعزیز،

## پانویسها:

۱. محمد تقی دانشپژوه، فهرست میکروفیلمهای کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران، تهران، دانشگاه تهران، ۱۳۴۸، ص ۵۸۱.
۲. طبق بررسی کتابهای معرفی شده در بخش تاریخ هنددر، احمد متزوی، فهرست نسخه‌های خطی فارسی، ج ۶، تهران، مؤسسه فرهنگی منطقه‌ای، ۱۳۵۳.
۳. محمد تقی دانشپژوه، همان، ص ۵۸۲.
۴. اصل: خورد.
۵. اصل: مغل.
۶. اصل: چندان.
۷. اصل: مغل.
۸. اصل: کنبو.
۹. اصل: داود.

